

## 「JENESYS2020」日中青年研究者オンライン交流の記録

### 1. オンライン交流概要

【目的】本プログラムは、中国の哲学・社会科学の最高機関である中国社会科学院の呼びかけにより、日本の大学・研究機関等に所属する青年研究者と同院の青年研究者が、「新情勢における日中協力の潜在力」をテーマにオンライン交流を行い、相互理解を深め、コロナ禍での日中両国青年間の友好促進、恒常的ネットワークの構築を図ることを目的とします。

【参加者】日本の大学・研究機関等に所属する青年研究者 6 名  
中国社会科学院に所属する青年研究者 8 名

#### 【日程】

日にち 訪問地	内容	参加者の質問・反応（参加者の 人数実績）
1 回目 2021 年 6 月 22 日 東京都	【オリエンテーション】 ①事業概要・プログラムの内容等の説明	（参加者：日本側 6 名）
2 回目 2021 年 6 月 29 日 東京都	【テーマ関連発表】 テーマ「新情勢における日中協力の潜在力」 ①日中参加者代表による開会挨拶 ②日中参加者 12 名が専門分野の視点から発表 ③日中参加者代表による総括・閉会挨拶	参加者の研究分野が多岐にわたったため、幅広く日中関係を見渡せる研究交流ができました。（参加者：14 名）

### 2. 記録写真

	
2021 年 6 月 29 日【テーマ関連発表】 「新情勢における日中協力の潜在力」	2021 年 6 月 29 日【テーマ関連発表】 中国参加者代表による総括

### 3. 参加者の感想（抜粋）

#### ◆ 日本 青年研究者

「このように両国ともに相手国のことを考えている、研究している人たちがいる」ということを身をもって体験できただけでも非常に有意義でした。自分の研究内容、あわせて日中間の自分の考え等を述べるには 8 分という時間では難しかったです、近いことを考えておられる方がいるなどを知れてぜひ今後も意見交換をしてみたいと思いました。

#### ◆ 日本 青年研究者

分野を超えて、中国の比較的近い世代の研究者と交流できた点が有意義だった。

### 4. 受入れ側参加者の感想（抜粋）

#### ◆ 中国 青年研究者

コロナ禍で中日間の往来は大きな影響を受けています。今回のオンライン交流は、往来が途絶えている状況の中、両国青年研究者の繋がりや相互理解の強化に、とても有効でした。

今回の交流を通じ、中日青年研究者が気候変動やコロナウイルス感染症の影響など世界的な問題に対し幅広い関心を持っていることに気付きました。中日両国の学术界では、多くの伝統的な研究領域に変化が生じています。世界環境が変化する中、一部の中日共通の関心課題がさらに普遍的な共通認識となりました。これによって中日両国の青年研究者が似たような問題意識を持ち、自国の政治、歴史、社会、文化などに対する問題の解決に繋げて、やがて相対的な視点でそれぞれの研究ができるようになります。これは、私達の研究視野を広げることになり、両国の青年研究者が“第三者”の視点から自国の発展に対し、多次元に捉え、国際社会における相互理解を促進し、共に人類運命共同体や地球運命共同体を構築することができます。

#### ◆ 中国 青年研究者

今回の交流活動で中日青年研究者はそれぞれの研究領域から発表を行い、両国の協力の機会を積極的に探っていました。

## 5. 参加者の对外発信、報道記事等

日本研究所学术交流简报（2021年第16期）日本研究所举行“中日青年研究者云对话”活动

2021年6月29日，中国社会科学院日本研究所所长杨伯江携本所中青年学者与日本青年学者举行“中日青年研究者云对话”活动。双方共计10余名专家学者齐聚线上，以“新形势下中日合作的潜力”为主题展开了学术研讨。会议由日本研究所副所长吴怀中主持。



2019年，日本青年学者访华活动被外交部列为“中日青少年交流推进年”重要活动之一，是我院落实中日两国领导人“十点共识”、配合中央外交的重要举措。日方窗口单位为日中友好会馆，中方接待单位为中国社会科学院日本研究所。当年日本青年学者访华团走访了政府机构和我国西北地区，加深了对中国的认知和理解。2020年，由于疫情突发，两国学者进行了线上的深入交流。今年疫情尚未平息，本届活动沿用了线上交流的形式，参加此次活动的日方学者分别来自日本东京大学、早稻田大学、学习院大学、日本综合研究所、日本贸易振兴机构等日本著名高校和智库。

杨伯江在致辞中指出，自2019年日本青年学者访华团活动正式开展以来，双方青年学者通过线下、线上的深入交流增进了相互理解。本届活动中，双方学者将就新形势下中日合作的潜力进行多方面的阐释，其中既包括从人文、社会、经济等角度对中日双边关系的分析，也包含在当前复杂多变的国际形势下，对区域及多边关系的探讨。面对复杂局面，中日两国如何进一步强化合作和增进互信，希望双方学者可以在本次研讨会中展开坦诚、深入的交流。



东京大学东洋文化研究所副所长、教授园田茂人表示，在本次的交流活动中，希望日中双方学者可以超越学术研讨，从自身的问题意识和现实关切出发，提出对日中两国合作与交流切实有效的建议和方案，为两国增进互信和理解贡献力量。



在第一单元“中日文化与人文交流”中，日本研究所文化研究室主任、研究员张建立首先以“从新冠管控举措看中日民间文化价值观的共同性”为题进行了发言。他表示，在新冠疫情爆发的背景下，包括中日两国在内的东亚各国与西方国家呈现出不同的社会管理形态和国民行为方式，有集体归属感、重视社会身份等共同的文化价值观，在中日两国的疫情管控中起到了一定作用。

东京大学社会科学研究所助教河野正、日本研究所文化研究室助理研究员熊淑娥、早稻田大学地域研究院讲师平井新围绕新形势下的日中民间交流进行了交流分析。河野正从历史上日中两国“草根”社会异同的比较出发，进而梳理了日中学界对对方社会的研究，呼吁两国学者深入田野调查，从而深化相互理解。熊淑娥对目前中日民间交流的现状、新的动向以及存在问题等三方面进行了阐述。她表示，中日两国在体育、医疗健康、第三方市场等方面正在以全新方式进行交流和探索，潜力巨大。平井新从留学角度切入，梳理了历史上留学日本的中国人及其对中国发展做出的贡献，表示日中青年相互到对方国家留学，是增进互信的有效方式。

在第二单元“经济与社会领域合作”中，首先日本研究所综合战略室副主任、副研究员卢昊就当前国际形势与中日关系进行了分析。他表示，在疫情尚未平息的背景下，国际社会应进一步关注疫苗供应、经济复苏及经济风险以及国际合作的重建等问题。在中日关系方面，他提出中日两国作为重要的邻国和合作伙伴，应坚持和平、友好、合作的发展方向。学习院大学法学部教授江藤名保子在分析日中关系现状的基础上，表示两国在第三方市场有合作共赢的可能性，并强调日中同为东亚经济大国，有责任为地区乃至世界经济发展做出贡献。

日本研究所经济室副研究员田正、社会研究室助理研究员郭佩分别从经济和社会层面对中日交流合作的可能性进行了阐述。田正梳理了日本产业政策的发展历程和现状，同时分析了在政府管理、政策制定和实施等方面中国可借鉴的经验。郭佩聚焦中日乡村振兴政策和经验，以浙江省丽水市为例，介绍了中国乡村振兴模式和方法，并与日本乡村振兴经验进行了对比分析。

在第三单元“特定领域协调合作”中，株式会社日本综合研究所创发战略中心顾问石川智优围绕日本的水灾对策进行了发言。他指出，受气候变化影响，日本的洪水灾害呈增加趋势。因此日本调整了治水策略，制定计划时从依据以往降雨量转为充分考虑气候变动引起的降雨量增加，积极推进“流域治水”。日本研究所助理研究员王瓚玮就中国自然灾害风险管理的现状和课题进行了发言。她认为，在实现“两个一百年”奋斗目标的重要时期，自然灾害风险管理体制的构建对于实现以人为本的小康社会具有重要意义。

日本贸易振兴机构亚洲经济研究所村田辽平在发言中指出，在新冠疫情下，图书馆未能充分发挥原本意义上的研究基础的作用，但这并不是疫情引发的新问题，而是暴露了图书馆在资金、馆际合作等方面的既有问题。园田茂人教授则指出，受老龄化和城市化影响，现代社会各种癌症不断增加，甚至成为一种社会现象。日中两国应共同构建支持医疗保障的正式或非正式的社会制度，建立互学互鉴的新型合作关系。

会议最后由日本研究所所长杨伯江和东京大学教授园田茂人进行总结。中日双方学者一致认为，今后应该继续加强青年学者的学术交流，为推动两国关系持续稳定健康发展、营造良好舆论氛围做出应有的贡献。

2021年7月3日（中国社会科学院日本研究所 HP）

「日本研究所が「日中青年研究者オンライン交流」を実施」テーマを基に日中の青年研究者が学術交流を行った内容について紹介されました。

**実施団体名：公益財団法人日中友好会館**